



風と大地の恵みに新たな希望が芽吹く、郷土愛あふれるまち～みんなでつくる暮らし続けたい南区～

みなみ風



スマホのカメラをかざすだけ!



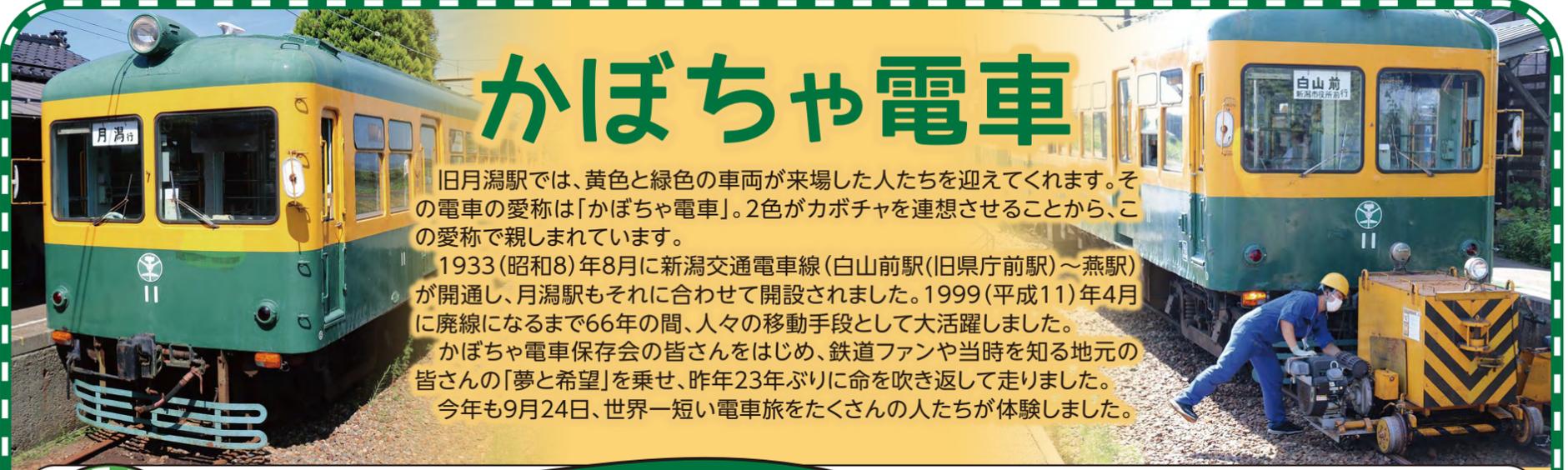
南区役所だより 音声版

発行/新潟市南区役所
編集/南区役所地域総務課
〒950-1292 南区白根1235番地
電話 025(373)1000(代表)
FAX 025(373)2385

南区ホームページ <https://www.city.niigata.lg.jp/minami/>

Eメール chiikisomu.s@city.niigata.lg.jp (南区役所地域総務課)

南区の人口(令和5年9月末現在、カッコ内は前月比): 42,830人(-39) 男: 20,857人(-19) 女: 21,973人(-20) 世帯数 16,670世帯(+4) (住民基本台帳による)



かぼちゃ電車

旧月潟駅では、黄色と緑色の車両が来場した人たちを迎えてくれます。その電車の愛称は「かぼちゃ電車」。2色がカボチャを連想させることから、この愛称で親しまれています。

1933(昭和8)年8月に新潟交通電車線(白山前駅(旧県庁前駅)～燕駅)が開通し、月潟駅もそれに合わせて開設されました。1999(平成11)年4月に廃線になるまで66年の間、人々の移動手段として大活躍しました。

かぼちゃ電車保存会の皆さんをはじめ、鉄道ファンや当時を知る地元の皆さんの「夢と希望」を乗せ、昨年23年ぶりに命を吹き返して走りました。今年も9月24日、世界一短い電車旅をたくさんの人たちが体験しました。

9/24

往復100m・所要時間5分の
世界一短い電車旅

子どもたちも
見入っていました

もうすぐ
出発!



鉄道車両用車両移動機
通称「アント」



たくさんの人たちが写真撮影をしていました♪

県外から来た人に
シールを貼ってもらいました

県外からお越しの方



うわ～!北海道から
来てくれた人がいるね～



「世界一短い電車旅」は
感動的でした



9月3日午前10時に予約を開始した体験乗車券販売は、5分で完売!人気の高さは健在でした。



かぼちゃ電車保存会
電車運転士 関川 拓馬さん(東京都)



祖母が小針(西区)に住んでいるので、幼い頃、かぼちゃ電車に乗った思い出があります。廃線になってからも、この旧月潟駅に足を運び、娘を連れてきたこともあります。修繕など、保存会の活動にも年に何回か東京から参加しています。

幼い頃から親しみのあるかぼちゃ電車と旧月潟駅は「親戚の家」、自分のふるさとの一部のようなのです。昨年からイベントで動くようになり、とてもうれしいです。

鈴木 茜さん・陽稀さん・穂高さん、
五十嵐 史織さん(南区)



今日は大道芸フェスティバルを見てからこちらに来てみました。かぼちゃ電車は、幼い頃に祖母に連れられて見に来た記憶があります。初めて動く電車を見ましたが、すごいですね!

山本 瑞彬さん(東京都)



実家が西区ということもあり「走っていた」という話は聞いたことがあります。その電車が今回走るといことで、乗車券は取れませんでしたが見に来ました。利用していた母親たちが見た風景と同じ風景(動く姿)を見ることができ、とても感動しました。

かぼちゃ電車保存会の存在

廃線翌年からかぼちゃ電車は「かぼちゃ電車保存会」の皆さんにより、旧月潟駅で保存されています。保存会の皆さんは、毎日の駅舎の清掃やパンフレット作製をはじめ、車両の塗装や補修などのメンテナンスといった、裏方の大変な作業を地道に、定期的に行っています。冬期間前にはブルーシートなどで車両を覆い、新潟の厳しい冬を越すための万全な冬支度を施しています。

一旦現役を退き、止まった状態で保存してある車両が再び走ることはとても珍しいことです。かぼちゃ電車保存会の皆さんの日頃からの尽力があったからこそ、息を吹き返し、走る電車を私たちは再び見ることができました。



パンフレット



皆さんの手で冬支度!

旧月潟駅で活動している保存会の皆さんって、みんなが笑顔なんだよね～
そして、その笑顔って「喜びいっぱい」の笑顔で、こちらも嬉しくなっちゃうんだよね♪

白根大風合戦とかぼちゃ電車

白根大風合戦とかぼちゃ電車

中ノ口川を挟んで東西で引き合う「白根大風合戦」ですが、廃線前の西側ではこの新潟交通電車線を横断して引き合っていました。合戦中に通過する電車は停止し「合戦待ち」をすることも。大風合戦とかぼちゃ電車、南区を象徴する2つは共存していました。古き良き思い出ですね。



線路を横断しての引き合い



健康相談(予約制)

回 11月21日(火)
 園 午前9時～11時 園 南区役所
 因 健康相談(禁煙相談も可)
 園 直近の健康診断の結果(なくても可)
 園 健康福祉課 ☎372-6385

はじめての離乳食(予約制)

回 11月9日(木) 園 午後1時45分～2時
 園 白根健康福祉センターなごみなみ
 因 離乳食の進め方(80分程度)
 因 生後5カ月頃の赤ちゃんの保育者
 先着10人 園 母子健康手帳、バスタオル

回 10月18日(水)～11月7日(火)に市役所コールセンター ☎243-4894

育児相談会(予約制)

回 11月9日(木) ①9:30②9:50③10:10④10:30⑤10:50 園 白根健康福祉センターなごみなみ 因 身体計測、保健師・助産師・栄養士による相談 因 乳幼児の保育者 各時間先着5人 園 母子健康手帳、バスタオル 回 10月18日(水)～11月8日(水)までに健康福祉課 ☎372-6395

※妊娠や子育てについての相談はいつでも受け付けています

妊婦歯科健診(予約制)

回 10月25日(水) ①13:00 先着15人 ②13:45 先着10人 園 白根健康福祉センターなごみなみ 園 母子健康手帳、受診票 回 10月23日(月)までに市役所コールセンター ☎243-4894

その他健診

- 対象の人には個別に案内を送ります。
- 股関節検診 11月1日(水)
 - 1歳6カ月健診 11月8日(水)
 - 3歳児健診 11月10日(金)

新潟南警察署からのお知らせ

1年のうちで最も交通事故に注意が必要な期間です!

10月～12月は交通事故が増加する傾向にあります。特に歩行者が被害に遭う事故が多くなり、昨年度は旧白根市街地で6件も発生しました。

ドライバーも歩行者も、みんなでマナーを守り、気を付けましょう。

歩行者事故を分析!

県内の過去5年間(平成31年～令和4年)の歩行者事故死者数を見てみると、10月～12月に多く発生し、年齢は75歳以上の高齢者が多いことがわかります。



時間帯は午後3時～7時の夕暮れで、暗くなってからが多いよ。

園 南警察署(交通課) ☎373-0110

使用済み小型家電回収ボックス を利用してください



詳しくはこちらから

区内設置場所 白根学習館、イオン白根店、味方出張所、月潟出張所
 回 各設置場所が開いている日時
 回収品目 回収ボックスに入る大きさ(縦15cm×横35cm×奥行20cm以内)の下記品目

スマートフォン・パソコン等	電話機・ファクシミリ	ラジオ	デジタルカメラ・ビデオカメラ・フィルムカメラ
映像用機器(DVDプレイヤー等)	音響機器(オーディオプレイヤー等)	補助記憶装置(メモリーカード等)	電子書籍端末
電子辞書・電卓	電子体温計・電子血圧計	理容用機器(ドライヤー・電動歯ブラシ等)	懐中電灯
時計	ゲーム機	カー用品(カーナビ等)	それらの付属品(リモコン、ACアダプタ、ケーブル、プラグ、ジャック、充電器等)

※電池・バッテリーは取り外して「特定5品目」に出してください。取り外せない場合は、製品ごと「特定5品目」として出すことができます
 ※個人情報が含まれている機器は、データを完全に削除してから出してください
 園 区民生活課 ☎372-6145



乳がん検診・骨粗しょう症相談会

園 健康福祉課 ☎372-6385



乳がん検診 マンモグラフィ検査

○ 集団検診 回 11月29日(水) 午前9時半～11時半、午後1時半～3時半
 園 白根健康福祉センターなごみなみ 因 職場などで受診機会のない40歳以上偶数年齢の女性 先着120人 園 受診券、健康保険証、自己負担金、バスタオル

年齢	40歳	41～69歳	70歳以上
自己負担金	無料	1,000円	無料
その他	新潟市国民健康保険加入者は半額 市民税非課税世帯の人は無料(「無料券」が必要。検診日の2週間前までに申請)		

回 10月27日(金)から市役所コールセンター ☎243-4894

○ 施設検診 委託医療機関に予約。委託医療機関は受診券に同封の「検診いっ得」に掲載。※70歳以上の人は施設検診を受診できません。集団検診を利用してください

骨粗しょう症予防相談会

回 11月29日(水) 午前9時40分～午後2時10分(30分ごと) 園 白根健康福祉センターなごみなみ 因 骨密度測定と健康相談 因 18歳以上 各時間帯先着7人
 ※骨粗しょう症で治療中の人は不可 回 10月19日(木)から市役所コールセンター ☎243-4894



秋の1日、子どもと一緒に出掛けよう! 子育てオーエンジャー☆みなみ



	きらきらフレンド	ほっぺちゃんひろば	マリンひろば
日時	10月20日(金) 午前10時半～11時15分	11月9日(木) 午前10時～11時	11月15日(水) 午前10時～11時
会場	月潟地区公民館	子育て支援センター 白根つくし園	子育て支援センターマリンキッズ ※ガデリュス・いぶき保育園併設
内容	・鷺尾助産師さんによるベビーマッサージ・おしゃべりタイム	音楽あそびと絵本	ハンドトリートメント
対象	乳幼児と保護者 ※先着8組	乳幼児親子 ※先着8組	乳幼児と保護者 ※先着5組
参加費	100円(オイル代)	無料	無料
申込	同館 ☎375-1050	10月20日(金)から同園 ☎372-3525	11月14日(火)までに同センター ☎362-3355

安産教室



妊婦さんと家族が安心して出産を迎え、生まれてきた赤ちゃんにゆとりをもって接することができるよう安産教室を開催します。
 園 白根健康福祉センターなごみなみ 因 令和6年2～4月に出産を予定している人(南区民に限る。先着10人) ※後期のみ家族・パートナーの参加可

日程表

	実施日	時間	内容	予約開始日
前期	11/15(水)	13:30～15:00 園 13:15	・妊娠期の過ごし方・妊娠期の栄養と食事について・市の母子保健サービスについて	10/18(水)
後期	12/20(水)	18:00～20:00 園 17:45	・子育てについて・沐浴について	11/22(水)

園 健康福祉課 ☎372-6375



第7回 南区自治協議会

園 地域総務課 ☎372-6605



回 10月25日(水) 午後2時から 園 南区役所 傍聴 先着10人
 因 令和6年度特色ある区づくり予算についてほか ※実施済みの会議の内容は、区ホームページや地域生活センターなど区内の公共施設で閲覧可能

根岸保育園での 南区の実りをいただく日

夏の間、年少組が愛情を込めて水ナスと白ナスの2種類を育てました。その他にもたくさんあるいろいろな種類のナスの写真をみながら、みんなでナスの名前当てクイズに挑戦!「これは丸いから丸ナスかな?」「千両ナスって何だろう?」など、話し合いながらクイズを楽しみました。その日の給食には、ナスが入ったみそ汁が登場。普段はナスが苦手な子ども、みそ汁の中に入っているナスを見つけては、よーくかみ、味わって食べていました。



重要文化財旧笹川家住宅・曾我・平澤記念館が入館無料です。

健康福祉課に在籍しています！

手話通訳者 鈴木さんの **かんたん手話講座** 18



かぼちゃ



両手の手のひらを丸めて手首を付けて「かぼちゃ」のお尻の部分を作ります



その手を丸めたまま「かぼちゃ」の膨らみを描きながら上に動かして指を付けます

丸めた両手の平で、かぼちゃの形を下の方から上の方に向かって描きます！



電車



両手をチョキにして上にする方は真つすぐに伸ばし、下にする方は2本の指を曲げます



下の曲げた指を前へ動かします

上のチョキは「電線」下のチョキは「パンタグラフ」を表しているよ！



今号1面は旧新潟交通電車線「かぼちゃ電車」の特集です。黄色と緑色の2色から「かぼちゃ電車」と呼ばれている車両は、見る私たちの心を和ませてくれます。今年も片道50mを走ったかぼちゃ電車は「世界一短い電車旅」で皆さんを楽しませてくれました。今回は「かぼちゃ」「電車」を手話で表現しましょう。

南区と共に取り組む白高生！

県立白根高等学校・地域コーディネーター 織田さんが活動を紹介！



今年度、新規全校ボランティアとして参加した「白根のまち歩き×スマホ講座」は、5月から全4回開催されました。受付係の仕事や受講生が撮影する際の安全確認補助だけでなく、講座に同行したことで、スマートフォンでの写真の撮り方も学べ、得るものがたくさんある実りある活動でした。



スマホ講座受付の様子



川柳を作成の様子

ヤングボランティア(南警察署から委嘱)では、特殊詐欺被害予防活動として「だまされま川柳」を作って応募し、川柳で被害予防に取り組みました。

先日、ヤングボランティアの活動についてラジオ取材を受け、生徒会長が活動について紹介しました。生徒たちの日々の頑張りを広く皆さんに知ってもらい、とても良い機会になりました。

地域通信員 発 南区 **トレジャーハンティング**

南区トレジャーハンティングは、住民の皆さんが南区役所だよりの記者となって地域の自慢のお宝を紹介するコーナーです。

鹿島神社

鷲巻地区の北端に位置する下鷲ノ木地内に鹿島神社が鎮座しています。創建時期は不明ですが、狛犬は文久3年(1863年)と明記され、下半身は太くどっしりとして160年経っているのに大きな欠損がありません。また、参道には大正12年(1923年)の石の鳥居が建っています。



鷲巻地区地域通信員 羽貝 栄さん

鹿島神社はその名のとおり茨城県の鹿島神宮が総本社で、県内には同じような鹿島神宮を総本社とする神社が47社ありますが、市内はこの1社しかありません。他には長岡・阿賀町・三条・十日町・上越などにあり、表記も鹿島神社・鹿嶋神社・鹿島社などがあります。

境内は落ち着いた良い雰囲気、本殿の裏手に行くと木々が生き茂り、鷲ノ木大通川沿いには遊歩道があります。大通川の水路には以前紹介したヒツジ草も自生しています。

神社に隣接している集会所では定期的にコミュニティ・カフェが開催され、地域の茶の間のひとつになっています。



鷲ノ木新田5467

お知らせ

相談

弁護士の無料法律相談

回11月8日・22日(水)午後1時15分～4時15分 ㊦南区役所 ㊦土地・金銭貸借、保証、債務、離婚、認知など法律についての相談 ㊦先着6人 ※1人30分 ㊦10月17日(火)以降に区民生活課 ☎372-6105

月湯芸能祭

地域の人たちが、太鼓や民謡などを披露

露します。

回11月12日(日)午前9時20分～正午 ㊦農村環境改善センター ㊦当日直接会場へ ㊦月湯地区公民館 ☎375-1050

血流無料測定会

回11月6日(月)～9日(木) 午前10時半～午後8時 ※午後4時～5時は休止 ㊦白根カルチャーセンター ㊦当日直接会場へ ㊦同センター ☎373-6311

白根図書館臨時休館

施設空気調和設備改修工事に伴い、臨時休館をします。

期間 12月1日(金)～令和6年3月6日(水)

※期間中は全てのサービスを停止します。市内の他の図書館を利用してください ※すでに白根図書館受け取りの予約資料がある人は、問い合わせください ㊦同館 ☎372-5510

市民の **情報掲示板**

第21回新潟県障害者芸術文化祭 **ふくらむアートふあっと にいがたフェスティバル**

芸術文化活動を通じて、障がいのある人の自立と社会参加促進を目的として開催します。

手話言語をブルーライトで輝かせよう！

毎年9月23日は「手話言語の国際デー」です。2017年に国連総会で決議され、全ての国連加盟国が、手話言語についての意識を高めるよう取り組んでいます。

国連や世界ろう連盟のロゴの色でもあり、世界平和を表すブルーで国内外各地の名所や施設をライトアップする「ブルーライトアップ」の取り組みなど、手話言語に関するさまざまなイベントが行われています。

区では、白根学習館で9月19日～23日、白根高校生が作ったペットボトルツリーにブルーのイルミネーションが施され、美しく輝きました。



回①**美術展**11月7日(火)～12日(日)午前10時～午後5時 ※初日7日は午後1時開始。最終日12日は午後3時終了②**ステージ発表** 11月19日(日)午後1時～4時半 ㊦①新潟ふれ愛プラザ(江南区亀田向陽1)②新潟ユニゾンプラザ(中央区上所2) ㊦当日直接会場へ ㊦県障害者社会参加推進センター(新潟ふれ愛プラザ内) ☎383-3654

取材に行って

100歳を迎えるってスゴイですね。私たちも南区産の美味しい旬のものをたくさん食べて、100歳まで元気に過ごしたいですね！



《広告欄》

11月3日(金・文化の日)は、しろね大風と歴史の館